



## Amtliche BEKANNTMACHUNGEN

### Öffentliche Bekanntmachung

Montag, dem 18. September 2017 findet um 19:00 Uhr im Gemein-dehaus St. Agatha, Hauptstraße 28, eine öffentliche Gemeinderat-sitzung statt.

#### Tagesordnung

##### Öffentlicher Teil

1. Feststellung von Tagesordnung und Beschlussfähigkeit
2. Frageviertelstunde
3. Bekanntgaben aus der nichtöffentlichen Sitzung vom 24.07.2017
4. Bekanntgaben
5. Baugebiet „Am Hitzenhof“;  
5.1 Zuteilungsverfahren  
5.2 Zuteilung von drei gemeindeeigenen Bauplätze
6. Bauanträge
  - 6.1 Neubau einer Doppelhaushälfte mit Carport, Fahrradab-stellteil und Kfz-Stellplatz  
Bauort: Am Hitzenhof 12, Flst.Nr. 750,  
Gemarkung Buchenbach  
Bauherren: Katharina und Harald Hug, Dorfstraße 6,  
79256 Buchenbach
  - 6.2 Bauvoranfrage zur Umnutzung eines landwirtschaftlichen Gebäudes in ein Wohngebäude,  
Bauort: Tumichelweg 16, Flst.Nr. 19, Gemarkung:  
Falkensteig, Bauherren: Erbgemeinschaft Maier
7. Entwicklungskonzept Ländlicher Raum;
  - 7.1 Gemeindeentwicklungskonzept
  - 7.2 Zuschussantrag für den Neubau eines Vereins- und Bürgerhauses
8. Teilfortschreibung des Regionalplans  
„Südlicher Oberrhein-Windenergie“
9. Schaffung von bezahlbaren Wohnraum
  - 9.1 Bericht der Verwaltung
  - 9.2 Machbarkeitsstudie Hauptstraße 15
  - 9.3 Änderung Bebauungsplan „Ortsmitte“
10. Breitbandausbau;
  - 10.1 Sachstandsbericht
  - 10.2 Beratung und Beschlussfassung über den Beitritt zum Zweckverband „Breitband Breisgau-Hochschwarzwald“
11. Unehnte Teilortswahl;  
Beratung und Beschlussfassung über eine etwaige Abschaffung
12. Straßenzustandserfassung;  
Sachstandsbericht
13. Vergabe von Bauleistungen;  
Sanierung „Burger Straße“

14. Geräteschuppen für den Bauhof;  
Neuer Standort
15. Anschaffung eines Radladers für den Bauhof
16. Sanierung Duschgebäude Gummenwald;  
Weiteres Vorgehen
17. Gemeinde Kirchzarten;  
Stellungnahme Bebauungsplan „Talvogtei Ost“
18. Friedhof Buchenbach;  
Anlage von Urnengräbern
19. Wünsche und Anregungen

### Planfeststellung für das Bauvorhaben „Breisgau S-Bahn 2020, Höllentalbahn West“ von Bahn-km-2,078 bis Bahn- km 33,800 der Strecke 4300 Freiburg im Breisgau-Titisee- Neustadt

Der Planfeststellungsbeschluss des Eisenbahn-Bundesamtes, Außenstelle Karlsruhe/Stuttgart, vom 18.08.2017, Az.591 ppw/063-2015#011, liegt mit einer Ausfertigung des festgestellten Planes (einschließlich der Rechtsbehelfsbelehrung) in der Zeit vom **21.09.2017- 05.10.2017** in der Gemeindeverwaltung Buchenbach, Hauptstraße 20 (Zimmer 6) während der Dienststunden zur allge-meinen Einsichtnahme aus.

Der Planfeststellungsbeschluss und der festgestellte Plan können auch nach vorheriger Terminvereinbarung beim Eisenbahn-Bun-desamt, Außenstelle Karlsruhe/ Stuttgart, Südenndstraße 44, 76135 Karlsruhe, eingesehen werden.

Mit Ende der gesetzlichen Auslegungsfrist von zwei Wochen gilt der Beschluss den Betroffenen gegenüber, an die keine persönliche Zu-stellung erfolgt ist, als zugestellt (§ 74 Abs.4 Satz 3 Verwaltungsver-fahrensgesetz).

### Neubestellung der Gutachter des Gemeindeverwaltungsverbandes Dreisamtal

In der vergangenen Sitzung des Gemeindeverwaltungsverbandes Dreisamtal wurde das ehrenamtliche tätige Gutachtergremium für die Bewertung von Grundstücken neu bestellt.

Der Gutachterausschuss ist ein selbstständig wirkendes und wei-sungungebundenes Gremium, welches Wertermittlungen von be-bauten und unbebauten Grundstücken interessensneutral durch-führt. Er setzt sich zusammen aus fach- und ortskundigen Personen. Zu seinen Hauptaufgaben zählt die Erstellung von Wertgutachten und gutachtlichen Stellungnahmen zur Bewertung von Gebäuden, Grundstücken und grundstücksgleichen Rechten im Gebiet der Dreisamtalgemeinden Buchenbach, Kirchzarten, Oberried und Ste-gen. Diese Gutachten werden sowohl von der Verwaltung als auch von Bürgern in Auftrag gegeben, z.B. bei Verkäufen, Erbregelungen, Scheidungs- oder Gerichtsangelegenheiten.



## Ärztlicher NOTDIENST

an Wochenenden und Feiertagen rund um die Uhr

Mo., Di., Do. von 20 bis 6 Uhr

Mi. und Fr. ab 15 Uhr

Erwachsene 116 117

Kinder 01806076111

### Apotheken-Notdienst

Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich 8.30 Uhr. Weitere Notdienstapotheken erfahren Sie unter der kostenlosen Festnetznummer: 0800 0022833.

#### Donnerstag, 14.09.2017

Kur-Apotheke Kirchzarten, Hauptstr. 16  
79199 Kirchzarten, Breisgau, Tel.: 07661 4333

#### Freitag, 15.09.2017

Schwarzwald-Apotheke Hinterzarten, Freiburger Str. 4  
79856 Hinterzarten, Tel.: 07652 91140

#### Samstag, 16.09.2017

Titisee-Apotheke, Jägerstr. 2  
79822 Titisee-Neustadt, Tel.: 07651 8202

#### Sonntag, 17.09.2017

Apotheke St. Gallus Kirchzarten, Hauptstr. 17  
79199 Kirchzarten, Breisgau, Tel.: 07661 5047

#### Montag, 18.09.2017

Loretto-Apotheke Wiehre, Günterstalstr. 52  
79100 Freiburg, Tel.: 0761 74884

#### Dienstag, 19.09.2017

Zähringer-Apotheke St. Peter, Zähringer Str. 12  
79271 St Peter, Tel.: 07660 1555

#### Mittwoch, 20.09.2017

Apotheke St. Gallus Kirchzarten, Hauptstr. 17  
79199 Kirchzarten, Breisgau, Tel.: 07661 5047

Zur Beachtung:

Der Nacht- und Sonntagsdienst wird vom/von der Apotheker(in) über die reguläre Arbeitszeit hinaus zusätzlich übernommen.

Wir bitten Sie daher, den Bereitschaftsdienst nach 20.00 Uhr nur in echten Notfällen in Anspruch zu nehmen.

|                                    |  |
|------------------------------------|--|
| Dorfhelferin, Einsatzleitung       | Tel.: 7077                               |
| DRK-Pflegedienst                   | Tel.: 07660 920353<br>Tel.: 0175 2244311 |
| Feuerwehr - Notruf                 | Tel.: 112                                |
| Hospizgruppe Dreisamtal            | Tel.: 07661 61605                        |
| Kirchl. Sozialstation Dreisamtal   | Tel.: 98680                              |
| Notfallrettung                     | Tel.: 112                                |
| Polizei - Notruf                   | Tel.: 110                                |
| Polizei-posten Kirchzarten         | Tel.: 97919-0                            |
| Rettungsdienst - Notruf            | Tel.: 19222                              |
| Telefonseelsorge                   | Tel.: 0800 1110111<br>Tel.: 0800 1110222 |
| Wassermeister                      | Tel.: 07661 393-112                      |
| Zahnärztlicher Notfalldienst, Info | Tel.: 0180 3222555-45                    |

Beantragt werden die Wertermittlungen über die Geschäftsstelle des Gutachterausschusses mit Sitz im Rathaus, Talvogteistr. 2a der Gemeinde Kirchzarten (Bauamt Tel: 07661 – 393 48).

Neben der Vorbereitung der Wertermittlungen wird bei der Geschäftsstelle auch die so genannte Kaufpreissammlung geführt. Hierbei handelt es sich um eine Auflistung und Auswertung aller notariell abgeschlossenen Kaufverträge im Dreisamtal. Aus dieser Kaufpreissammlung werden durch den Gutachterausschuss unter anderem alle 2 Jahre die Bodenrichtwerte ermittelt.

Der Verbandsvorsitzende und Bürgermeister der Gemeinde Kirchzarten, Andreas Hall, verpflichtete in der konstituierenden Sitzung des Gutachterausschusses folgende Personen für die neue Amtsperiode von 4 Jahren: für die Gemeinde Buchenbach: Michael Roth (Bautechniker) und Frank Schmid (Ingenieur der Versorgungstechnik); für die Gemeinde Kirchzarten: Franz Asal (Steuerberater), Heiko Hahn (Immobilienwirt) und Martin Nutto (Immobiliengutachter); für die Gemeinde Oberried: Hansjörg Durst (Bau- und Wirtschaftsingenieur) und Werner Widmann (Vermessungsingenieur) und für die Gemeinde Stegen: Emil Rombach (Landwirt) und Günter Wehrle (Geschäftsführer Ingenieurbüro). Im Anschluss an die Verpflichtung wurde aus der Mitte des Gutachterausschusses Werner Widmann erneut als Vorsitzender des Gutachterausschusses und Hansjörg Durst als 1. Stellvertreter gewählt und in ihrem Amt bestätigt. Als 2. Stellvertreter wurde Martin Nutto gewählt.

Mit Dankesworten und einem Präsent verabschiedeten Andreas Hall und Werner Widmann den aus beruflichen Gründen ausscheidenden Joachim Heinrich von Buchenbach, der dem Gutachterausschuss Dreisamtal 12 Jahre angehörte.



## SCHULE



Volkshochschule  
Dreisamtal e.V.

#### Anmeldung unter:

VHS Buchenbach / Maier; Am Rainhof 44, 79199 Kirchzarten

Telefon: 07661/905764

E-Mail: buchenbach@vhs-dreisamtal.de

Alle Sprachkurse finden in der Sommerbergschule statt. Termine nach Absprache, Gebühren in der Tabelle im VHS Programmheft.

#### Fast Track Englisch für Anfänger - Niveau A 1.2

Sie bekommen viel Vokabel-Input, lernen grundlegende Grammatikstrukturen und haben reichlich Gelegenheit zum mündlichen Ausdruck. Für Leute mit geringen Vorkenntnissen.

Petra Maier, Mi, ab 27.09.17, 17.50 - 19.20 Uhr, 8 Termine, Raum 208

#### Fast Track Englisch für Wiedereinsteiger - Niveau A 2

Frischen Sie Ihre verschütteten Schulkenntnisse zusammen mit Gleichgesinnten auf. Material wird gestellt (kein Kursbuch!). Für Leute mit einigen Vorkenntnissen.

Petra Maier, Mi, ab 27.09.17, 19.30 - 21.00 Uhr, 8 Termine, Raum 208

#### Italienisch - Grundstufe 3 - Niveau A 1.2

Dieser Kurs richtet sich an Personen, die zwei oder drei Italienischkurse besucht. Erarbeiten Sie sich auf einfache und unterhaltsame Weise Grundzüge des Italienischen. Kursbuch Espresso 1 Nuovo.

Jan-Fabio La Malfa, Di, ab 26.09.17, 19:30 - 21:00 Uhr, Raum 206

#### Italienisch - Mittelstufe 2 - Niveau A2

Durch abwechslungsreiche Übungen werden die Kursteilnehmer langsam an die italienische Sprache und Kultur sowie Alltagssituationen herangeführt. Für Personen mit einigen Vorkenntnissen.

Jan-Fabio La Malfa, Mo, ab 25.09.17, 19.30 - 21.00 Uhr, Raum 208

**Italienisch - Mittelstufe - Niveau B1.2**

Der Kurs richtet sich an Interessenten mit einigen Vorkenntnissen. Die Kursteilnehmer werden in einem gemäßigten Tempo und ungezwungener Atmosphäre dazu animiert, frei zu sprechen. Grundlage: Espresso Nuovo 2 sowie zusätzliches Material.  
Jan-Fabio La Malfa, Do, ab 28.09.17, 18.00 - 19.30 Uhr, Raum 208

**Spanisch – Grundstufe 3 - Niveau A 1.2**

Der Kurs richtet sich an Personen, die etwas Vorkenntnisse haben. In netter Gruppe und angenehmer Atmosphäre spielen wir Alltagssituationen durch und erweitern Wortschatz und Grammatikkenntnisse. Kursbuch: Caminos neu A 1  
Elsa Maria del Socorro Pacheco Castillo, Mi, ab 27.09.17, 17.00 - 18.30 Uhr, Raum 206

**Spanisch - Mittelstufe 1 - Niveau A 2**

Der Kurs richtet sich an Personen, die einige Vorkenntnisse haben. Wir erweitern Wortschatz und Grammatikkenntnisse. Kursbuch: Caminos neu A1  
Elsa Maria del Socorro Pacheco Castillo, Mi, ab 27.09.17, 18.30 - 20.00 Uhr, Raum 206

**Spanisch - Mittelstufe 3 - Niveau B1**

Wir unterhalten uns über verschiedene Themen und erweitern Wortschatz und Grammatikkenntnisse. Kursbuch: Caminos neu A2, sowie zusätzliches Material. Für Personen mit Vorkenntnissen.  
Elsa Maria del Socorro Pacheco Castillo, Di, ab 26.09.17, 19.45 - 21.15 Uhr, Raum 208

**Conversando en en Español - Niveau B1/B2**

In netter Gruppe und angenehmer Atmosphäre unterhalten wir uns über verschiedene Themen vertiefen unsere Kenntnisse. Kursbuch: Caminos neu A2, sowie zusätzliches Material.  
Elsa Maria del Socorro Pacheco Castillo, Mi, ab 27.09.17, 20.00 - 21.30 Uhr, Raum 206

**Kirchliche NACHRICHTEN****Kath. Pfarrgemeinde  
St. Blasius Buchenbach**

GOTTESDIENSTE:

**Donnerstag, 14. September**19:00 Nikolauskapelle Wagensteig: **Eucharistiefeier****Freitag 15. September**

15:00 Barmherzigkeitsstunde mit eucharistischer Anbetung, Liedern, Gebeten und Stille

19:00 **Eucharistiefeier** in der Kreuzbergkapelle zum Patrozinium Sieben Schmerzen**Sonntag, 17. September**09:00 **Eucharistiefeier** - Mini C -

14:00 Kreuzandacht zum Kapellenfest, es singt der Kirchenchor

**Mittwoch, 20. September**19:00 Nikolauskapelle Falkensteig: **Eucharistiefeier****Freitag, 22. September**

15:00 Barmherzigkeitsstunde mit eucharistischer Anbetung, Liedern, Gebeten und Stille

**Samstag, 23. September**18:00 Vaterunserkapelle Unteribental:  
**Eucharistiefeier am Sonntagvorabend****Sonntag, 24. September**09:00 **Eucharistiefeier** - Mini D -**VERANSTALTUNGEN:****Termine im Überblick:****19.09. Dienstag****Liturgiekreis** - 20:00 Uhr - Gemeindehaus St. Agatha**Öffnungszeiten der Kath. Öffentlichen Bücherei,**im Gemeindehaus St. Agatha,  
Donnerstag (außer Feiertage) von 17:30 Uhr bis 18:30 Uhr  
Sonntag von 10:00 Uhr bis 11:30 Uhr**Evang. Versöhnungsgemeinde Stegen  
mit Buchenbach, St. Märgen und St. Peter**Pfarramt: Dorfplatz 15, 79252 Stegen, Tel. 07661-61504,  
eMail: ekistegen@t-online.de**Gottesdienst****Sonntag, 17.9.17**

10.00 h Gottesdienst

**Luther ernst genommen: Film, Tanz und Gesang im Gottesdienst  
in Stegen**

Was den Reformator Martin Luther bewegt hat, zeigen Szenen aus den Kinofilm „Luther“. In das Lied „Nun freut euch, liebe Christen...“ hat Luther seine Erfahrung mit dem menschenfreundlichen Gott verdichtet. Film und Lied erklären sich gegenseitig. Bewegung für die Gottesdienstfeiernden setzt die Liedzeile um „Nun lasst und fröhlich springen“.

Musikalisch gestalten diesen etwas anderen Gottesdienst Kantorin Gabriele Wegner und Heike Alpermann-Stange; dieser etwas andere Gottesdienst im Ökumenischen Zentrum am Stegener Dorfplatz von der Evang. Versöhnungsgemeinde Stegen angeboten. „Tee im Foyer“ im Anschluss an den Gottesdienst gibt die Möglichkeit, sich über ungewohnte Eindrücke aus dem Gottesdienst auszutauschen. Durch den Kauf von Eine-Welt-Waren kann Verantwortung für die Menschen auf der Welt wahrgenommen werden.

**Donnerst. 21.9.17**19.30 h Taizé-Andacht mit anschl. Beisammensein im  
Ev. Gemeindezentrum Kirchzarten**neu + Jugendtreff + neu**Freitag, 15. Sept., 18.00 – 20.00 Uhr, Ökumen. Zentrum Stegen:  
Jugendtreff – Auf Euer kommen freut sich Christin Schlinger**Frauenchor „Cantus Cantabilis“**

Der Frauenchor „Cantus Cantabilis Rhein-Sieg e.V.“ wird am Samstag, den 16. September 2017 in der Pfarrkirche Herz Jesu Stegen um 19:30 Uhr ein ökumenisches Konzert geben. Cantus Cantabilis besteht aus etwa 30 Sängerinnen, die unter der Leitung von Artur Rivo ein vielfältiges Programm aus klassischen Werken und auch modernen Stücken, zum Beispiel von Leonard Cohen oder Andrew Lloyd Webber, vorbereitet haben. Der Frauenchor hat im Sommer 2017 am Leistungssingen „Meisterchorsingen“ des Chorverbandes NRW erfolgreich teilgenommen. Der Eintritt ist frei.

**Krankenversorgung im afrikanischen Busch**

Dienstag, 19.9.17, 19:30 Uhr, Ökumen. Zentrum Stegen:

Wie in den vergangenen Jahren wird uns ein spannender, aufschlussreicher Bericht über afrikanische Selbsthilfe in Burkina Faso erwarten: Über den Aufbau von Schulen und von Brunnen sowie über die Einrichtung einer Gesundheitspflege in ländlichen Gebieten mit einer zum großen Teil analphabetischen Bevölkerung. Neu hinzu gekommen: Eine medizinische Ambulanz für die Ärmsten in der Nähe der Hauptstadt Ouagadougou und eine Ausbildungsstätte für Friseurinnen und Schneiderinnen, also für junge Frauen, die sonst keine Chance hätten, einen Beruf zu ergreifen und Geld zu verdienen. Ein weiteres Projekt: Einem in Burkina Faso nicht mehr versorgbaren sechsjährigen Kind wird in diesem Jahr durch eine Operation in Freiburg eine Leben sichernde Zukunft ermöglicht.

Cathérine Eklou, Burkina Faso, Prof. Dr. Ulf Stein, St. Peter  
Veranstalter: Ökumenische Erwachsenenbildung Stegen



## VEREINSNACHRICHTEN

### Dorfgemeinschaft Wagensteig e.V.

Das Vorstand-Team bedankt sich für den zahlreichen Besuch unseres Dorffestes, für die tatkräftige Mithilfe der vielen freiwilligen Helfer, sowie für die uns zugegangenen Kuchenspenden und für Unterstützung jeglicher Art.

### Schwarzwaldverein Buchenbach e.V.

**„5te Etappe Schluchtensteig, St.Blasien - Todtmoos“  
Langstrecke für Anspruchsvolle ca. 19 km.**

Am Sonntag den 17. September 2017 fahren wir mit Bahn und Bus nach St.Blasien. Von hier beginnt der Aufstieg zum Lehenkopf (1039m) weiter nach Dachsberg, Rüttewies, Horbach zum idyllischen Klosterweiher. Weiter geht's zum Kreuzfelsen (Schutzhütte), Ibacher Kreuz, Hochwehraschlucht und dann hinab zum Kur und Wallfahrtsort Todtmoos.

Treffpunkt ist um 8.15 Uhr am Bahnhof Himmelreich mit Regiokarte (BW-Ticket) und Rucksackvesper.

Die Wanderung dauert 5 – 6 Stunden, Höhenmeter 557 m aufw. 520 m abw.

Wanderführer sind Christa und Rudi Ketterer, Tel.07661/2841

Gäste sind herzlich willkommen!

### Touristinfo

#### Donnerstag, 14. September

**18:30- 20:00 Uhr: Sonnenuntergangstour** am Schauinsland mit Ursel Lorenz

Wunderbarer Weitblick zu den Vogesen, auf das Rheintal, den Kaiserstuhl, den Belchen und ins Münstertal.

Am schönsten Platz gibt es eine Rast zum Vespere und Sonnenuntergang bei einem Glas Sekt.

Treffpunkt: Haus Silberdistel, Hofgrund, Dorfstraße 11. Anmeldung und Infos: bis spätestens Vorabend: Ursel Lorenz: Tel. 07602/ 512. [www.natourpur-schauinsland.de](http://www.natourpur-schauinsland.de) Preis: auf Anfrage (auch für Gruppen) Kinder bis 6 J. frei. *Weitere Termine und Touren sind gerne möglich.*

#### Freitag, 15. September

**8-9:30 Uhr: Bogenschießen im Dreisamtal für Frühaufsteher**

Kosten: Erwachsene 15 €, Studenten und Azubis 10 €, Ort: Kirchzarten, Garten des Gasthauses

„Zum Wilden Mann“, Höllentalstraße 25; Anmeldung erforderlich per SMS an 0160/ 917 206 649

#### Samstag, 16. September

**10 Uhr: Kräuter-Erlebnispfad - Große Tour, ca. 4,5 km**

Anmeldung erforderlich: Barbara Odrich-Rees, Telefon 07602/ 338  
Kosten: Erw. 8 €, Kinder ab 6 -16 J: 5 €, Treffpunkt: 9:45 Uhr auf dem großen Parkplatz Silberbergstraße/Bäckerei Lorenz, Oberried-Hofgrund

#### Sonntag, 17. September

**09.00 Uhr: Bauernhof- und Wildkräuterbrunch**

Brunch mit Spezialitäten aus eigener Herstellung. Ort: Altenvogtschhof, Vörlinsbach 29, 79254 Oberried

Anmeldung erforderlich: Tel. 07661/61818, [info@altenvogtschhof.de](mailto:info@altenvogtschhof.de)

#### Dienstag, 19. September

**14 Uhr: Kräuter-Erlebnispfad - Kleine Tour, ca. 3,8 km**

Anmeldung erforderlich: Barbara Odrich-Rees, Telefon 07602/ 338  
Kosten: Erw. 5 €, Kinder ab 6 -16 J: 3 €, Treffpunkt: 13:45 Uhr auf dem großen Parkplatz Silberbergstraße/Bäckerei Lorenz, Oberried-Hofgrund

**18:30- 19:30 Uhr: Sonnenuntergangstour** am Schauinsland mit Ursel Lorenz

Wunderbarer Weitblick zu den Vogesen, auf das Rheintal, den Kaiserstuhl, den Belchen und ins Münstertal.

Am schönsten Platz gibt es eine Rast zum Vespere und Sonnenuntergang bei einem Glas Sekt.

Treffpunkt: Haus Silberdistel, Hofgrund, Dorfstraße 11. Anmeldung und Infos: bis spätestens Vorabend: Ursel Lorenz: Tel. 07602/ 512. [www.natourpur-schauinsland.de](http://www.natourpur-schauinsland.de) Preis: auf Anfrage (auch für Gruppen) Kinder bis 6 J. frei. *Weitere Termine und Touren sind gerne möglich.*

### Regelmäßige Termine

#### Montags:

**9:30-10:30 Uhr: Funktional Fitness Training**

Ganzkörpertraining bei dem mit Kleingeräten oder dem eigenen Körpergewicht effektiv, ganze Muskelgruppen und komplexe Bewegungsabläufe trainiert werden. Im Anschluss **optional**, zur Verbesserung der Beweglichkeit, ein „Längentraining“ statt. Hier wird der Fokus auf die Optimierung der Haltung gelegt und gleichzeitig werden Fehlstellungen der Gelenke, die häufig durch verkürzte Muskelgruppen verursacht werden, korrigiert. (10:45-11:30 Uhr)  
Treffpunkt: Stegen, Wanderparkplatz Waldweberweg. Anmeldung und Infos: Ann Rischke, Tel. 0151/ 14 943 070 oder E-Mail: [fit@ann-rischke.de](mailto:fit@ann-rischke.de), *Weitere Infos: www.ann-rischke.de*

#### Dienstags:

**10-10:40 Uhr: Wichteltreff** Für alle Kinder unter drei – und DU bist auch dabei!

**17 Uhr: Reiten für Kinder** Kinder, wollt ihr ausprobieren, wie sich das anfühlt, auf einem Pferd zu sitzen und zu reiten? Unsere Ponys freuen sich schon auf euch! Für Kinder ab 3 Jahren.

**Ort:** Erlenhof, Erlenhofstraße 52 (Himmelreich) Anmeldung ist nicht erforderlich!, **Kosten:** 5 €

Weitere Infos: Familie Zipfel, Tel. 07661/48 28 oder 0160/ 95 951 284

#### Mittwochs:

**14-16 Uhr: Ponyreiten auf der Fancy-Farm**

Gemeinsames Pflegen der Ponys und Pferde; geführter Ausritt um die Weiden und Bäche der Fancy-Farm.

**Ort:** Fancy-Farm, Schütterleshof, Am Pfeiferberg 4. Bei Fragen: Ute Harre, Tel. 0171/ 4 479 607 oder

E-Mail: [uteharre@gmx.de](mailto:uteharre@gmx.de) **Kosten:** 13 €. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich

#### Donnerstags:

**17 Uhr: Reiten für Kinder** Kinder, wollt ihr ausprobieren, wie sich das anfühlt, auf einem Pferd zu sitzen und zu reiten? Unsere Ponys freuen sich schon auf euch! Für Kinder ab 3 Jahren.

**Ort:** Erlenhof, Erlenhofstraße 52 (Himmelreich) Anmeldung ist nicht erforderlich!, **Kosten:** 5 €

Weitere Infos: Familie Zipfel, Tel. 07661/48 28 oder 0160/ 95 951 284

#### Bei Feiertagen am Mittwoch

**20:30 Uhr: Skatabend** Der Skat-Club ‚Herz Dame Dreisamtal‘ spielt jeden Donnerstag

Gäste sind jederzeit herzlich willkommen.

**Ort:** Gasthaus ‚Alte Post‘, Bahnhofstraße 38, Weitere Infos: Fritz Thiesen, Tel. 07661/ 4724

#### Freitags: (oder Termine nach Vereinbarung)

**13:30-16:30 Uhr: Lama Trekking** Begleitet von unseren Lamas wandern wir über unseren Hofberg und genießen zwischendurch, außer dem herrlichen Panoramablick ins Dreisamtal, eine kleine Stärkung vom Hof. **Kosten:** 15 € pro Pers., 50 € pro Familie (4-5 Pers.), **Treffpunkt:** Ruhbauernhof, Kirchzarten, Dietenbach 9, **Anmeldung:** Familie Maier, Tel. 07661/ 61 920, per Mail: [mm.maier@t-online.de](mailto:mm.maier@t-online.de)



Witterungsabhängig!

#### 14:30-ca. 18 Uhr: Segway Tour Dreisamtal

Nach kurzer Einweisung geht's los in Richtung Himmelreich und Burgruine Wiesneck, weiter durch Burg am Wald, Burg-Höfen nach Kirchzarten Ortsmitte (Pause), weiter nach Dietenbach, Geroldstal, Weilersbach und dann hoch zum Giersberg (Pause mit Einkehr), zurück rollen wir über Burg-Höfen zur Rainhofscheune. Mindestteilnehmerzahl: 3 Personen.

Treffpunkt: Rainhofscheune, Höllentalstraße 96, Anmeldung: bis Mittwoch, 12 Uhr: Segway Point Freiburg, Tel. 0761/ 15 648 135, www.gr-ooove.de, Kosten: 89 € pro Person (Kartenvorverkauf in der Tourist-Info)

#### 16-18 Uhr: Ponyreiten auf der Fancy-Farm

Gemeinsames Pflegen der Ponys und Pferde; geführter Ausritt um die Weiden und Bäche der Fancy-Farm. Ort: Fancy-Farm, Schütterleshof, Am Pfeiferberg 4. Bei Fragen: Ute Harre, Tel. 0171/ 4 479 607 oder E-Mail: uteharre@gmx.de Kosten: 13 €. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich

#### Samstags:

##### 10-12 Uhr: Ponyreiten auf der Fancy-Farm

Gemeinsames Pflegen der Ponys und Pferde; geführter Ausritt um die Weiden und Bäche der Fancy-Farm. Ort: Fancy-Farm, Schütterleshof, Am Pfeiferberg 4 Bei Fragen: Ute Harre, Tel. 0171/ 4 479 607 oder E-Mail: uteharre@gmx.de Kosten: 13 €. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich

#### Täglich:

##### Kutschfahrt im Dreisamtal:

Familie Ketterer, Stegen Tel. 07661/ 61 541  
Bauernhofmuseen:

##### Heimatstüble, Ortsverwaltung Zastler, Talstraße 27

Kleines, schnuckliges ‚Stüble‘ mit liebevoll platzierten alten Sehenswürdigkeiten.

Öffnungszeiten: **Montags von 17 bis 19 Uhr**

Gerne können Besuchstermine telefonisch vereinbart werden:

Frau Schöneberger: Tel. 07661/ 989 077 oder Herr Schreiner:  
Tel. 07661/ 5038 (montags 17-19 Uhr)

**Schniederlihof** in Oberried-Hofsgrund, Gegendrumweg 3,  
Tel. 0170 / 3 462 672

Öffnungszeiten September und Oktober: **Samstag, Sonntag und  
Feiertag 12-16 Uhr, Mittwoch 13-16 Uhr**

Gruppen nach Vereinbarung gerne auch außerhalb der Öffnungszeiten.

**Gassenbauernhofmühle** in Oberried-Zastler,  
Bürgerverein Zastler e. V.

Führungen durch die historische Getreidemühle aus dem 18. Jahrhundert. Der Bürgerverein Zastler zeigt die historische Mühle in voller Funktion, außerdem gibt es zur Vorführung interessante Informationen rund um das Bauwerk und das umliegende Zastlertal.

Weitere Besichtigungstermine können gerne telefonisch vereinbart werden:

Tel. 07661/ 989 230 (Theo Hirschbihl) oder Tel. 07661/ 2442 (Karl Kapp)

**Führungen: 17-19 Uhr: 6. Oktober, 27. Oktober**

##### Alte Säge in Zarten

In Zarten ist die über 200 Jahre alte Hochgang-Gattersäge mit dem komplett erhaltenen Transmissionssystem für Interessierte wieder geöffnet.

**Gerne können Besuchstermine telefonisch vereinbart werden:**

Sigrun Bludau: Tel. 07661/ 61 327 oder per E-Mail:

sigrun.bludau@gmx.de.

Weitere Informationen erhalten Sie auch im Internet unter  
www.buergerverein-zarten.de

**Hansmeyerhof mit dem Alemanne-Stüble** in Buchenbach-Wagensteig, Griesdobelstraße 18

**Gerne können Besuchstermine telefonisch vereinbart werden:**

Familie Schmidt, Tel. 07661/ 99 298.

Weitere Informationen erhalten Sie auch im Internet unter  
www.hansmeyerhof.de

**Weitere Informationen zu Veranstaltungen im Dreisamtal finden Sie im Online-Veranstaltungskalender auf www.dreisamtal.de, im ‚iPunkt Dreisamtal‘ oder bei der Tourist Info, Tel. 07661/ 907 980**

**Aber bitte mit UDO! – Open Air-Konzert in der Talvogtei**

Martin Glönkler interpretiert UDO kongenial

**Samstag, 16. September, 19 Uhr, Kirchzarten, Innenhof der Talvogtei (Einlass: 18 Uhr)**

Bewirtung durch die Landfrauen

**KARTENVORVERKAUF IN DER TOURIST-INFO**

**ÖFFNUNGSZEITEN DER TOURIST-INFO**

**Montag bis Freitag von 9:30 bis 17 Uhr; Samstag 10 bis 12 Uhr**

An Sonn- und Feiertagen bleibt die Tourist-Info geschlossen



## TERMINE

### Kultusministerin stellt Schwerpunkte im Schuljahr 2017/18 vor

Der Gemeindetag begrüßt den angekündigten Aufbau einer landesweiten digitalen Bildungsplattform und den vorgesehenen Pilotbetrieb. Der Erste Beigeordnete des Gemeindetags, Steffen Jäger, sagte dazu heute in Stuttgart: „Das Vorhaben wird natürlich die Schulhäuser und Ausstattungen der kommunalen Schulträger tangieren. Hierzu haben wir als kommunale Vertreter noch offene Fragen, sind aber zuversichtlich, dass wir diese bald mit der Kultusministerin klären können. Wir warten nach wie vor auf eine klare Finanzierungszusage des Landes zur Umsetzung der Multimediaempfehlungen für die Ausstattung der Schulen. Die Kreidezeit kann nur dann erfolgreich beendet werden, wenn zusätzliche Landesmittel hierfür bereit gestellt werden.“

Positiv bewertet der Gemeindetag auch die Ankündigung der Kultusministerin, den Pakt für gute Bildung und Betreuung sowie die Umsetzung der Ergebnisse des Ganztagesgipfels zügig mit den kommunalen Landesverbänden weiterzuentwickeln. „Es ist wichtig, dass wir die unterschiedlichen Bedürfnisse der Eltern vor Ort respektieren und flexible kommunale Betreuungsangebote wieder vom Land mitfinanziert werden“, so Steffen Jäger.

### Veranstaltungen in den Umlandgemeinden

#### DRK-Vorträge zum Thema Gesundheit in Stegen

**16.09.2017**

Sozialminister Manne Lucha

Thema Medizinische Versorgung auf dem Lande

Gemeindesaal Stegen

Dorfplatz 1

Beginn 16 Uhr

**18.10.2017**

Blutspende

Kageneckhalle Stegen

Dorfplatz

15 Uhr bis 20 Uhr

**24.10.2017**

Thema Fit durch Herbst und Winter

Anke Fallner

Haus der Vereine

Im Gewerbepark 2

Stegen  
Beginn 19.30 Uhr

15.11.2017  
DSO Deutsch Stiftung Organtransplantation  
Ökumenisches Gemeindezentrum Stegen  
Dorfplatz 15  
Beginn 19.30 Uhr  
Thema: Information über Organspende  
Referent: Christian Thurow, Koordinator, DSO Freiburg  
Weihnachtsmarkt Stegen mit Stand DRK Stegen

### 9. und 10. Dezember 2017

Samstag 11 Uhr bis 19 Uhr  
Sonntag 11 Uhr bis 17 Uhr  
Dorfplatz Stegen

### 28.02.2018

Rolf Rubsamen, Geschäftsführer Kur und Bäder GmbH  
Bad Krozingen  
Thema: Gesunde Wirkungsweisen des Mineral-Thermalwassers in Bezug auf  
Kur, Wellness, Sport  
19.30 Uhr Ökumenisches Gemeindezentrum Stegen  
Dorfplatz 15 Stegen

### 07.03.2018

Gesunde Ernährung  
Referentin: Susanne Senica (Dipl. Oecotrophologin) AOK  
19.30 Uhr Ökumenisches Gemeindezentrum Stegen  
Dorfplatz 15 Stegen

### 18.04.2018 oder 25.04.2018

Yoga (Bestätigung des Veranstaltungsortes steht noch aus)  
Referentin Andrea Zengerle Stegen  
19.30 Uhr Ökumenisches Gemeindezentrum Stegen  
Dorfplatz 15 Stegen

### 06.06.2018

Blutspende Stegen  
15 Uhr bis 20 Uhr  
Dorfplatz, Kageneckhalle Stegen

### 28.06.2018

Herzliches für die Bürger der Region: Was kann ich selbst für mein Herz tun – und was kann die Universität für mein Herz tun?  
Referent  
Univ.-Prof. Dr. med. Dr. h.c. Ch. Bode  
Klinik für Kardiologie und Angiologie I  
Ärztlicher Direktor  
Ordinarius und Lehrstuhl für Innere Medizin (Kardiologie und Angiologie)  
Haus der Vereine  
Im Gewerbepark 2 Stegen

### 27.07.2018 bis 29.07.2018

Dorffest Stegen  
Mit Beteiligung DRK Stegen  
Dorfplatz Stegen

## Förderverein für Energiesparen und Solarenergie-Nutzung e.V.

Do. 16.09.17 um 20:00 Uhr  
Energiegespräch mit Impulsvortrag: „Solarstrom für jeden Menschen“ und Beantwortung aller Energiefragen.  
Im Quartierstreff Kirchzarten, Bahnhofstr. 18-20. Weiter Informationen T. 07661/4951 info@dersonnenkoenig.de

## Steuer-Sprechtag für Gründer und Unternehmer

### Beratungsveranstaltungen bei der IHK Südlicher Oberrhein in Freiburg

Die IHK Südlicher Oberrhein bietet am Mittwoch, 20. September, in Freiburg sowie am Mittwoch, 11. Oktober, in Lahr in Kooperation mit der Steuerberaterkammer Südbaden einen Beratungssprechtag Steuern an. In kostenfreien Einzelsprechstunden erhalten die Teilnehmerinnen und Teilnehmer Auskünfte rund um das Thema Steuern.

Unternehmer und Existenzgründer werden mit einer Reihe von Steuerfragen konfrontiert: Wie gehe ich mit der Umsatz- und Gewerbesteuer um? Und wie handhabe ich die Einkommenssteuer, Körperschaftssteuer und Lohnsteuer richtig? Experten beantworten diese Fragen und informieren, welche Pflichten gegenüber dem Finanzamt bestehen und welche Ausgaben geltend gemacht werden können.

Der erste Beratungssprechtag findet am Mittwoch, 20. September, ab 9 Uhr in den Räumen der IHK Südlicher Oberrhein in Freiburg, Schnewlinstraße 11-13, statt. Der zweite Sprechtag ist am Mittwoch, 11. Oktober, in den Räumen der IHK Südlicher Oberrhein in Lahr, Lotzbeckstraße 31. Die Teilnahme an den jeweils 45-minütigen Einzelsprechstunden ist kostenfrei. Um eine vorherige Anmeldung zur Terminkoordination wird gebeten. Mehr Informationen und Anmeldung bei Melanie Schwarzer, erreichbar unter der Rufnummer 0761/3858-253 oder per E-Mail: melanie.schwarzer@freiburg.ihk.de.

## Qualifizierungskurs für ehrenamtliche Betreuer bei Menschen mit einer demenziellen Erkrankung in Kirchzarten startet am 12. Oktober 2017

Am 12. Oktober beginnt der nächste Qualifizierungskurs Demenz in Kirchzarten, im Seminarraum der Kirchlichen Sozialstation Dreisamtal. Der Kurs beginnt mit einem Vortrag von Dr. Susanne Luz, vom geriatrischen Schwerpunkt der Helios Klinik Müllheim. Der Vortrag beleuchtet aus medizinischer Sicht die Ursachen und Verlauf von Alzheimer Krankheit.

Der Caritasverband für den Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald e.V. veranstaltet unter der Leitung von Renate Brender erneut den Qualifizierungskurs Demenz. Mit dabei sind örtliche Akteure in der Altenarbeit, wie die Pflegedienstleitung der Kirchlichen Sozialstation Melanie Schultis, die Beratungsstelle für ältere Menschen und deren Angehörige Gabriele Zeisberg-Violi, sowie Erika Graf aus der Demenzbetreuung des Diakonischen Werkes im Haus Demant und Pflegebegleiterin Elisabeth Geromüller. Peter Büche, vom SKM Betreuungsverein informiert wieder über das Thema Patientenverfügung und Vorsorgevollmacht. Bürgerlich Interessierte, die sich gerne in der Betreuung und Begleitung von Menschen mit einer demenziellen Symptomatik engagieren wollen, können hier Basiskenntnisse dazu erlernen. Im Kurs beschäftigt man sich mit den Erkrankungen, die demenzielle Symptome, wie Vergesslichkeit oder Beeinträchtigung der Sprache oder Orientierung mit sich bringen. Hilfestellung im Umgang, sowie eine Übersicht über Hilfsmöglichkeiten und finanzielle Ansprüche, und das Thema Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung kommen im Kurs vor. Am Ende des Kurses erhalten alle ein Teilnahmezertifikat.

Teilnehmen können alle Interessierte. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich. Die Teilnahmegebühr beträgt € 70,00. Ehrenamtlich Engagierte in der Senioren-Betreuung erhalten die Kursgebühr erstattet.

Kurstag: Donnerstag

Termine: 12. Oktober – 30. November (7 Treffen)

Kurszeit: 17 – 20 Uhr

Kursorte: Kirchliche Sozialstation Dreisamtal, Bahnhofstraße 18, Kirchzarten und Oskar-Saier-Haus, Albert-Schweizer-Straße 5, Kirchzarten.

Info und Anmeldung:

Renate Brender, Tel.: 0761-8965-433.

E-Mail: reate.brender@caritas-bh.de

## Flohmarkt Grundschule Kirchzarten Burg-Birkenhof

Am Samstag, den 30. September 2017, findet in der Turnhalle der Tarodunum Grundschule (Kirchzarten Burg-Birkenhof) von 14.00-17.00Uhr ein sortierter Kinderkleiderflohmarkt statt. Es werden Herbst- und Winterkleidung, gut erhaltene Spielsachen sowie sonstige Artikel, z.B. Lauf- und Dreiräder, Kinderhochstühle etc. angeboten. Zudem findet auch ein Kaffee- und Kuchenverkauf statt. Falls Sie Interesse am Verkauf Ihrer Kinderkleidung haben, melden Sie sich bitte bei Y. Rüther, elternbeiratburgerkinderhaus@gmail.com. Kinder können ihre Spielsachen bei gutem Wetter gebührenfrei auf dem Schulhof verkaufen.

## Jugendmusikschule Dreisamtal e.V.

**Jetzt anmelden für das neue Musikschuljahr, das am 1.10.17 beginnt!**

Für das breitgefächerte Angebot der Jugendmusikschule, das ein Musizieren in jedem Alter ermöglicht, werden ab sofort Neuansmeldungen für folgende Unterrichtsfächer entgegen genommen:

**MUSIKGARTEN:** Musikgarten (f. Babys 6 – 18 Monate, sowie Kleinkinder bis 3,5 Jahre)

**MUSIKALISCHE FRÜHERZIEHUNG/** für Kindergartenkinder von 3,5 - 6 Jahren

### RHYTHMIK:

#### ELEMENTARES SCHLAGWERK

für Kinder ab 5 Jahren bis Grundschulalter

**KLEINES INSTRUMENTENKARUSSELL:** Für Schulkinder

### HOLZBLASINSTRUMENTE:

Blockflöte - Querflöte - Oboe - Fagott - Klarinette - Saxophon

### BLECHBLASINSTRUMENTE:

Trompete - Flügelhorn - Waldhorn - Tenorhorn - Posaune – Tuba

### STREICHINSTRUMENTE:

Violine - Bratsche - Violoncello - Kontrabass

### TASTENINSTRUMENTE:

Klavier - Keyboard – Akkordeon - Cembalo

### ZUPFINSTRUMENTE:

Gitarre (klassisch-Folk-Flamenco-Liedbegleitung) - E-Gitarre - E-Bass - Harfe - Laute – Balalaika - Ukulele

### SCHLAGINSTRUMENTE:

Schlagzeug – Drumset – Percussion – Trommeln - Stabspiele - Pauke

### GESANG:

Sologesang

### MUSIK FÜR MENSCHEN MIT BEHINDERUNG:

Blockflöte, Klarinette, Veeh-Harfe u.a.

### ERGÄNZUNGSFÄCHER:

Bei entsprechender Neigung des Schülers können folgende Ergänzungsfächer kostenlos neben dem Instrumentalunterricht belegt werden:

1. Kammermusik in kleineren Gruppen
2. Ensemblespiele in größeren Gruppen
3. Afrikanisches Trommeln

(Ohne Belegung eines Instrumentalfaches ist jedoch die Teilnahme eines dieser Ergänzungsfächer gebührenpflichtig)

Notenkenntnisse sowie andere Vorkenntnisse sind für den Beginn der Ausbildung mit unseren diplomierten Fachkräften in den einzelnen Instrumenten nicht erforderlich.

Für alle mit dem Unterrichtsbeginn anfallenden Fragen stehen Ihnen die Schulleitung, die Fachbereichsleiter sowie das Sekretariat gerne zur Verfügung.

**ANMELDEFRIST: Um Ihr Kind pünktlich zum 1.10.17 einteilen zu können, bitten wir um die schriftliche Anmeldung bis Freitag 22.9.17 auf dem Formular, das Sie auf der Website ausdrucken können oder im Büro erhalten.** Spätere Anmeldungen sind auch während des Schuljahres möglich, haben jedoch evtl. einen späteren Unterrichtsbeginn zur Folge. Wir freuen uns, Ihr Kind auf seinem Weg in die faszinierende Welt der Musik zu begleiten!

### INFO UND ANMELDUNG:

JMS-Sekretariat im Schulzentrum Kirchzarten: Cathrin Sauer

Montag - Donnerstag von 9.00 - 12.00 Uhr

Telefon: 07661/981258, Fax: 07661/981257

[www.jugendmusikschule-dreisamtal.de](http://www.jugendmusikschule-dreisamtal.de)

## Kneipp Verein Kirchzarten e.V.

### Aufrecht im Alter

Trotz oder gerade mit orthopädischen Erkrankungen bewegt leben! Schwerpunkt bleibt der Fokus auf die Osteoporoseerkrankung. Dem Abbau der motorischen Fähigkeiten soll durch effektives Training entgegen werden und Anregungen zum gesundheitsorientierten Handeln im Alltag mit auf den Weg gegeben werden. Themen werden u.a. sein: Bewegungssicherheit, Verbesserung der motorischen Grundfähigkeiten wie Gewicht und Kraft.

Kursbeginn: Montag, 18.09.17, 9.00 - 10.00 Uhr oder

Donnerstag, 21.09.17, 9.00 - 10.00 Uhr Wohn- und Pflegeheim

Leitung: Frau Heike Roth-Gosebrink, Telefon: 07661-7620

Ort: Gymnastikraum im Wohn- und Pflegeheim

Kosten: 40 EUR für Mitglieder, 50 EUR für Nichtmitglieder, 10 Termine

Anmeldung: Frau Heike Roth-Gosebrink, Telefon: 07661-7620

<http://www.kneippverein-kirchzarten.de>

### Wirbelsäulengymnastik mit Pfiff

Wer kennt sie nicht? Die kleinen Weh-Wechen im Alltag, die uns immer wieder zeigen, dass es hin und wieder Grenzen unserer Beweglichkeit und Kraft gibt.

Um dem mit Freude entgegen zu wirken, bedarf es eines gezielten funktionellen Trainings, welches Mobilisation der Gelenke und Wirbelsäule, Kräftigung, Dehnung sowie Koordination beinhaltet.

Unsere pfiffige gemischte Wirbelsäulengruppe freut sich immer über neue Männer und Frauen, die mit uns gemeinsam Spaß und Freude an der Bewegung haben und ein besseres Körpergefühl aus der Gruppe mitnehmen möchten.

Kursbeginn: Mittwoch, 20.09.17, 18.00-19.00 Uhr

Ort: Zarten, Schule

Kosten: 27 € für Mitglieder, 35 € für Nichtmitglieder für 10 Termine

Anmeldung: Frau Kerstin Gosebrink, Telefon: 015754242065

<http://www.kneippverein-kirchzarten.de>

## Netzwerk Pflegebegleitung

Das Netzwerk Pflegebegleitung Dreisamtal-Hochschwarzwald lädt zu einer Vortragsreihe ins Oskar-Saier-Haus Kirchzarten Albert-Schweizer-Straße 5 ein.

18.09.2017 von 18:30 Uhr bis 20:00 Uhr Essen und Trinken nicht vergessen! Ernährung für Menschen mit Demenz Referentin: Ann-Kristin Baumann Ernährungswissenschaftlerin

25.09.2017 von 18:30 Uhr bis 20:00 Uhr „Kinaesthetics: Berühren und Bewegen leicht gemacht“ Referentin: Fr. Hanebeck Kinaesthetics-Trainerin

Pflegebegleiter stützen und begleiten Angehörige. Sie übernehmen keine pflegerischen und hauswirtschaftlichen Tätigkeiten. Das Angebot richtet sich an Pflegenden, Angehörige und Interessierte. Der Eintritt ist frei.

## „Fedreliicht“

Mundartabend am Samstag, 16. September 2017, mit Uli Führe und Manfred Jung, im Schwarzwälder Skimuseum Hinterzarten

Uli Führe und Markus Manfred Jung sind, seit sie 1976 beide einen

1. Preis im Wettbewerb „Junge Mundart“ gewonnen hatten, nicht

mehr aus der alemannischen Szene wegzudenken. Führe hat sich als Liedermacher einen ausgezeichneten Ruf erworben. Unter anderem erhielt er den Kleinkunstpreis Baden-Württembergs. Jungs Mund-Art Lyrik wurde inzwischen mit zahlreichen, auch internationalen Preisen bedacht, u.a. in Italien und Rumänien. Seine Gedichte sind in mehrere Sprachen übersetzt.

Zusammen bieten sie ein spannendes, unterhaltsames Programm mit Alemannisch „vom Hebel bis hütt un bis übermorn“, **am Samstag, 16. September, um 19:00 Uhr im Schwarzwälder Skimuseum, Erlenbrucker Straße 35, 79856 Hinterzarten.**

Eintritt 8 EUR. Das Museum ist ab 18:00 Uhr geöffnet.  
www.schwarzwaelder-skimuseum.de

## Potentiale und wichtiger Einsatz von Wandbegrünungen

Wenn in den Wohngebieten immer weniger Platz für Grün in der Horizontale vorhanden ist, weichen wir auf die Vertikale aus und erschließen damit ein riesiges Potential an Flächen, die wir bedarfsgerecht und fachkundig begrünen. Der Gärtnermeister Stefan Brandhorst von der Firma Vertiko zeigt Wege der Fassadenbegrünung auf. Thema sind die Planung, Ausführung und Pflege, auch Funktion und Wirkung der Begrünung kommen zur Sprache. Die NABU-Gruppe Dreisamtal bietet diesen Vortrag am Mittwoch, 20. September 2017 in der Großen Stube in der Talvogtei Kirzarten, Talvogteistraße 12 an. Beginn ist um 19.30 Uhr. Die Teilnahme ist kostenlos, Spenden erwünscht. Weitere Infos zur NABU-Gruppe Dreisamtal unter [www.nabu-dreisamtal.de](http://www.nabu-dreisamtal.de).

## Fortbildungen Staatlich geprüfter Techniker

### - Informationsveranstaltung für Berufstätige in Freiburg -

Am Samstag, den **16.09.2017** um 11:30 Uhr informiert die gemeinnützige Bildungseinrichtung DAA-Technikum über die berufsbegleitenden Fortbildungs-Lehrgänge zum Staatlich geprüften Techniker in fünf verschiedenen Fachrichtungen in der Deutschen Angestellten Akademie (DAA), Rieselfeldallee 31, 1.OG, Seminarraum 1.4 in Freiburg im Breisgau.

Facharbeiter, Gesellen und techn. Zeichner der Industrie und des Handwerks aus den Bereichen Elektrotechnik, Datenverarbeitung, Maschinenbau und Metallverarbeitung, Bautechnik (Hoch- und Tiefbau), Holztechnik und Heizungs-/Lüftungs-/Klimatechnik können sich persönlich vor Ort über die Aufstiegsqualifikationen informieren.

Bei der Veranstaltung wird konkret auf folgende Themen eingegangen: Studieninhalte, Samstagsunterricht, Studienablauf und Aufwand, Zulassungsvoraussetzungen, Erwerb der Fachhochschulreife sowie Studienfinanzierung u.a. mit dem neuen „Aufstiegs-BaföG“ und weiteren Förderungsmöglichkeiten. Anwesende können sich auch zu individuellen Fragen und Problemen im Zusammenhang mit einer beruflichen Fortbildung beraten lassen.

Kostenlose ausführliche Informationsunterlagen zu den Lehrgängen sind bei der zentralen Studienberatung des gemeinnützigen DAA-Technikums erhältlich: Telefonnr. 0800 - 245 38 64 (gebührenfrei) oder über das Internet: [www.daa-technikum.de](http://www.daa-technikum.de)



Immer gut informiert:

**VON A...**  
wie Albbucker Info  
**BIS Z**  
wie Zeller Nachrichten



» Verlag und Anzeigen:

Meßkircher Straße 45,  
78333 Stockach,  
Tel. 077 71 / 93 17 - 11,  
[anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)

**primo**  
verlag  
Fachverlag für Amts-  
Mittlungs- und Infoblätter  
+ Individual-Print





**FREIBURG  
HEALTHRACE**

„GESUNDHEIT MACHT SPASS.  
MACH MIT!“

**2. Gesundheitstag  
„Freiburg Health Race“  
am 23. September 2017**

Freiburg. Nach dem großen Erfolg des vergangenen Jahres findet am Samstag, den 23. September 2017 von 9.00 bis 16 Uhr auf dem Gelände des Diakoniekrankenhauses der große Gesundheitstag „Freiburg Health Race“ zum zweiten Mal statt. Praxen, Kliniken und Unternehmen aus allen Bereichen der Gesundheitsversorgung veranschaulichen, wie wichtig Sport und Bewegung sowohl für die Prävention als auch für den Heilungsprozess sind. Neben einem umfangreichen Vortragsprogramm und Experteninformationen an Gesundheitsinseln gibt es Unterhaltung für Jung und Alt; und wer gleich aktiv werden möchte, sollte am Gesundheitslauf teilnehmen – denn hier ist niemand zu unfit. Auch für das leibliche Wohl der Besucher und Kinderbetreuung ist gesorgt. Die kostenlose Anmeldung zum Gesundheitslauf unter [www.freiburg-health-race.de](http://www.freiburg-health-race.de) oder Telefon (0761) 151864-140 wird aufgrund der begrenzten Kapazität nach Eingangsdatum berücksichtigt.

Wie Studien zeigen, schützen Sport und Bewegung gegen Erkrankungen und unterstützen den Erfolg von Therapien im Bereich Herz-, Gelenk- sowie Krebserkrankungen und steigern gleichzeitig die Lebensqualität. Dabei lehnt sich der Gesundheitstag „Freiburg Health Race“ an das in Freiburg seit Jahren erfolgreich praktizierte „OnkoFit“-Programm an.

An diesem Tag sind alle angesprochen – egal ob jung oder alt, fit oder nicht ganz so fit. Gesundheitsinteressierte informieren sich beim umfangreichen Programm von Vorträgen oder an den Informationsständen. Alle, die in einem gemeinsamen Erlebnis die Lust an der Bewegung (wieder) entdecken wollen - egal ob geübter Jogger, Nordic Walker, ruhiger Läufer oder Rollstuhlfahrer - nehmen um 11 Uhr am Gesundheitslauf teil. Mitarbeiter unterschiedlichster Gesundheitseinrichtungen, wie Ärztinnen und Ärzte sowie medizinische Fachkräfte, gehen dabei mit gutem Beispiel voran. Auf die Teilnehmer warten verschiedene Aufgaben: Gefragt sind Wissen, Ausdauer und Geschicklichkeit. Im Rahmen einer Tombola werden attraktive Preise verlost. Wer mitmacht hat schon gewonnen; jeder Teilnehmer am Gesundheitslauf hat exakt die gleichen Chancen.

„Während Sportveranstaltungen für Untrainierte zu anspruchsvoll sind, geht es beim Gesundheitslauf nicht um Bestzeiten, sondern ums Mitmachen und darum gemeinsam Spaß an Bewegung zu haben“, betont Initiator PD Dr. Christian Weissenberger, Leiter des Zentrums für Strahlentherapie und ergänzt: „Gesundheit macht Spaß. Mach mit!“

**Hintergrundinformation**

Veranstalter des 2. Freiburg Health Race ist das ArztForum Freiburg. Zu den Organisatoren gehören Praxen aus dem Bereich Onkologie und Orthopädie, Krankenhäuser und andere Gesundheitseinrichtungen sowie Krankenkassen und Sportvereine. Weiterführende Informationen und ein Video mit Impressionen aus 2016 sind abrufbar unter [www.freiburg-health-race.de](http://www.freiburg-health-race.de)



**Restaurant zu verpachten!**

Nachpächter für Restaurant und SB-Laden auf dem Campingplatz Bankenhof am Titisee ab 1. Februar 2018 gesucht.

Weitere Infos unter [www.camping-bankenhof.de/gastronomie](http://www.camping-bankenhof.de/gastronomie) oder Telefon 07652 1351



**Büro**

Praxis, ca. 40 m², Raum Flur Raum, WC, Kochküche, ebenerdig, eigener Zugang, Buchenbach, Telefon 07661 - 908 111, [d.schmidtlein@aichinger.de](mailto:d.schmidtlein@aichinger.de)

Junges Paar (24 & 27 Jahre) sucht **1-2-Zi.-Whg.**

im Raum Freiburg ab 1.10., NR, ohne Haustiere, 700,- bis 800,- € Warmmiete. Mobil 0175 616 30 54

**Junge Familie sucht neues Zuhause ab Sommer oder Herbst 2017**

im Dreisamtal, St. Peter, St. Märgen oder Hinterzarten Haus oder Wohnung zur Miete ab 3 Zimmer oder mehr [sophiegrimm@posteo.de](mailto:sophiegrimm@posteo.de) • 0176 - 205 192 09



**ERLEBEN SIE KARIBISCHE LEBENSFREUDE PUR!**

**DOMINIKANISCHE REPUBLIK**

**KARIBISCHES INSELPARADIES**

**ab € 1.495,- pro Person**

**Abflugtermine: 30.12.2017 & 10.3.2018**

**9-tägige Standortreise mit AI ab/bis Frankfurt/M.**

**Zubringerflug ab/bis FRIEDRICHSHAFEN möglich**

*Die Halbinsel Samana zählt zum schönsten Teil der Insel. Unser Hotel der gehobenen Mittelklasse Grand Paradise Samana ist der perfekte Ausgangspunkt um die Gegend zu erkunden. Üppige, tropische Vegetation und Bilderbuchstrände garantieren einen unvergesslichen Karibikurlaub. Kommen Sie mit uns ins Paradies!*



Mehr Infos: **PRIMO-Reisebüro Meersburg** · Daisendorferstr. 34 88709 Meersburg · Tel. 0 75 32 / 80 01 - 0 · [www.aufundweg.net](http://www.aufundweg.net)



■ Aktionscode P-2017-04

# VERGOLDEN SIE SICH DEN HERBST

6 Anzeigen schalten

4 Anzeigen bezahlen\*

## Unsere beliebteste Aktion ist wieder da!

Die Ferien sind vorbei und das Geschäftsleben kommt wieder in Fahrt. Starten Sie mit neuem Schwung in den Herbst! Rabattierte Anzeigen im „Blättele“ bringen Ihren geschäftlichen Erfolg auf Touren.

## Unsere Aktion gilt vom 4.9. - 29.10.17 in den Kalenderwochen 36 | 37 | 38 | 39 | 40 | 41 | 42 & 43.

Es gelten unsere AGB (siehe [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)) und unsere aktuelle Preisliste Nr. 18 (Stand: Januar 2017).

\*Um in den Genuss dieser Aktion zu kommen liefern Sie bitte Ihre **druckfähigen, fertigen Anzeigenvorlagendaten bis donnerstags, 9 Uhr in der Vorwoche**. Ebenfalls bitten wir um die **Abbuchungserlaubnis**, andere Zahlungsmethoden sind ausgeschlossen. Ihre Anzeigenschaltung muss durch **sechs teilbar** (wöchentliche Erscheinungsweise) oder durch **vier teilbar** (14-tägige Erscheinungsweise) sein und in **sechs/ vier aufeinanderfolgenden Wochen** geschaltet werden. Alle bestehenden Rabatt-, Abschluss- und Skontovereinbarungen mit unserem Verlag sind außer Kraft gesetzt. Jedoch wird das mm-Volumen Ihrem Kundenkonto gutgeschrieben. Farbzuschläge sind nicht rabattierfähig.

 **PRIMO**VERLAG  
Heimat, Deine Blättele.

Telefon: 0 77 71/93 17-11  
Telefax: 0 77 71/93 17-40

E-Mail: [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)  
Homepage: [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



# Mein STUNDENPLAN

FR

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |

|  |  |  |  |
|--|--|--|--|
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |



DO

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |

|  |  |  |  |
|--|--|--|--|
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |

MI

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |

|  |  |  |  |
|--|--|--|--|
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |

DI

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |

|  |  |  |  |
|--|--|--|--|
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |

MO

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |

|  |  |  |  |
|--|--|--|--|
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |

UHRZEIT

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |

|  |  |  |  |
|--|--|--|--|
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |
|  |  |  |  |

**CHIC'ORIA**  
KÖSTLICH AMÜSIERT!

**Bohrerhof**

4-Gang-Menü : 17.11. - : Bohrerrhof · Bachstraße 6  
inkl. Showprogramm : 17.12.2017 : D-79258 Hartheim-Feldkirch  
ab 85€ (Getränke extra) : : www.bohrerrhof.de

INFOS & TICKETS: 0 7 6 3 3 / 9 2 3 3 2 1 2 0

**Kaffeemaschinen Werkstatt**  
Mo - Fr 8 - 16 Uhr | 07661 - 9796050 | 79199 Burg Birkenhof | Burger Platz 2


**Was ist Ihre Immobilie wert ?**

 Wenn Sie Ihr Haus oder Ihre Wohnung im Raum Freiburg verkaufen möchten, sollten Sie mit einem kompetenten und zuverlässigen Partner arbeiten.  
Als Dipl. Sachverständiger (DIA) für bebauete und unbebaute Grundstücke, für Mieten und Pachten, stehe ich Ihnen selbstverständlich für die Ermittlung des Verkaufspreises und der möglichen Verkaufszeit zur Verfügung.

 Tobias Kessler · Immobilien · Bewertungen · Baufinanzierungen  
Mitglied im IVD  
Schwabentorring 5 · 79098 Freiburg  
Telefon 0761- 211 97 79 · [www.kesslerimmobilien.de](http://www.kesslerimmobilien.de)

**NEHMEN SIE PLATZ, WIR MÜSSEN REDEN.**

**Möbel Gollrad sucht Sie!**



Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort oder nach Vereinbarung eine(n) erfahrene(n)

**Einrichtungsfachberater(in)  
Küchenfachverkäufer(in)**  
in Vollzeit

**SIE** verfügen über mehrjährige Erfahrung im Verkauf von Küchen/Wohnraumeinrichtungen und lieben den Umgang mit anspruchsvollen Kunden. Den Umgang mit CAD-Planung - vorzugsweise KPS Designstudio - beherrschen Sie perfekt.  
Ein professioneller und stets freundlicher Umgang mit unseren Kunden ist für Sie selbstverständlich.

**WIR** bieten Ihnen einen interessanten und abwechslungsreichen Arbeitsplatz in der angenehmen Arbeitsatmosphäre eines inhabergeführten Unternehmens sowie eine leistungsorientierte Vergütung.

Bewerbungen bitte schriftlich an:  
Herrn Mathias Gollrad

**Möbel Gollrad** GmbH & Co.KG  
Titiseestr. 96 / 79822 Titisee-Neustadt  
Tel.: 07651 / 1017-0 [www.moebel-gollrad.de](http://www.moebel-gollrad.de)

**JETZT UMSTEIGEN - VOM PKW ZUM LEICHTAUTO®**

**Ab 16 Jahren mit Führerschein AM**      **Führerscheinfrei**  
Steuerfrei      Zulassungsfrei      **Elektro oder Diesel**      Keine HU & AU

**Leichtmobile**  
Tullastraße 6 · 79341 Kenzingen      07644-92179-21 · [www.leichtmobile.de](http://www.leichtmobile.de)

**MITTEILUNGSBLÄTTER IMMER AM BALL BLEIBEN!**

Tel. 07771 / 9317-11 | Fax 07771 / 9317-40  
[anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)



**Fahrer/in gesucht**

Wir brauchen Verstärkung und suchen Fahrer/in in Voll- oder Teilzeit sowie Aushilfe, gerne auch Rentner/in für Schülertouren und diverse andere Fahrten.  
Wir freuen uns auf Ihren Anruf.

**PRT- Peter Reinke Taxi**  
Kirchzarten, Tel. 0 76 61 / 9 07 11 90

Komm in unser Team als  
**Digitaldrucker m/w**

Mehr Infos unter  
[www.suesse-werbung.de/de/karriere](http://www.suesse-werbung.de/de/karriere)

**Zuverl. Prospektverteiler/in**  
(Jugendliche ab 13 Jahre) für die Verteilung fertig zusammengestellter Prospektsets in **Wagensteig** gesucht.

Bewerbungszeiten: Mo. -Fr. 08.30 - 17.00 Uhr  
Tel. 07822 4462-0 • E-Mail: [info@pf-direktwerbung.net](mailto:info@pf-direktwerbung.net)